

# Déclaration de reconnaissance officielle du Réseau Régional d'Aires marines Protégées en Afrique Occidentale

**Nous, Ministres des Etats de l'Afrique de l'Ouest Membres de la Commission Sous-Régionale des Pêches – CSRP - chargés des Pêches, des Aires Marines Protégées et de l'Environnement de**

La République du Cap Vert  
La République de Gambie  
La République de Guinée  
La République de Guinée- Bissau  
La République de Mauritanie  
La République du Sénégal  
La République de Sierra Leone

**Reconnaissant** que la zone côtière et marine de ces Etats constitue une base importante pour les économies des Etats et la sécurité socio-économique des communautés, dont 60% vit dans ces zones

**Conscients** de la nécessité de réduire les impacts négatifs qui pourraient découler d'une utilisation non judicieuse de ce patrimoine

**Reconnaissant** que la coopération sous-régionale constitue un pas décisif vers la protection et la conservation des ressources marines et côtières de ces Etats, en vue de renforcer la résilience des écosystèmes littoraux, les conditions de la conservation de la biodiversité et à contribuer au renouvellement des ressources halieutiques.

**Réaffirmant** la volonté politique existante et les engagements des Etats, en particulier dans le cadre de la Convention sur la diversité Biologique (CBD) pour la gestion des aires protégées

**Considérant** la Stratégie Régionale pour les AMP en Afrique de l'Ouest élaborée avec l'implication des représentants de différents acteurs de la conservation marine et côtière

**Reconnaissant** la Déclaration de Politique Générale signée en 2003 par les Ministres des Etats membres de la CSRP en charge des Pêches, des Aires Protégées et de l'Environnement

**Reconnaissant** la valeur et la contribution de différentes organisations partenaires, notamment de l'Union Internationale pour la Conservation de la Nature (UICN), du Fonds Mondial pour la Nature (WWF), de la Fondation Internationale du Banc d'Arguin (FIBA) et de Wetlands International, dans le cadre du Programme Régional de Conservation de la Zone Côtière et Marine en Afrique de l'Ouest (PRCM), lancé en 2004 en collaboration avec la Commission Sous-Régionale des Pêches (CSRP), ainsi que les contributions

significatives des organisations gouvernementales et non gouvernementales, des institutions de recherche, des universités et autres acteurs engagés dans l'amélioration de la gestion durable des ressources marines et côtières

**Soulignant** la nécessité de conserver la biodiversité et de promouvoir l'utilisation durable des ressources marines et côtières en vue de garantir et de renforcer les options durables dans les moyens d'existence des populations et pour réduire la pauvreté

**Reconnaissant** également que la création d'aires marines protégées – AMP- en vue de protéger les différents sites et processus écologiques critiques de la zone côtière de ces pays constitue un des outils de gestion des ressources de la pêche et de protection des espèces menacées

**Notant** les bénéfices écologiques, économiques, culturels et sociaux produits par les AMP, aussi bien localement qu'au-delà de leurs limites

**Conscients** de la nécessité d'un Réseau Régional fonctionnel d'Aires Marines Protégées en Afrique Occidentale dont les objectifs sont en parfaite cohérence avec la Déclaration de politique générale

**Consentant** à poursuivre notre coopération dans le cadre de la Déclaration de Politique Générale de 2003, laquelle indique sans conteste notre volonté politique commune pour une gestion concertée des ressources au niveau de la sous-région

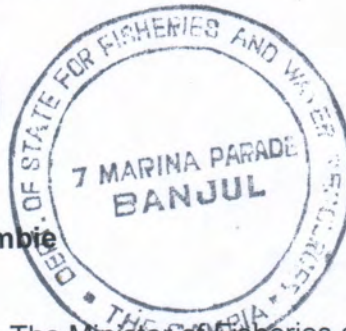
#### DECLARONS PAR LA PRESENTE NOTRE ENGAGEMENT A :

1. **Reconnaître formellement** le Réseau régional d'Aires Marines Protégées en Afrique de l'Ouest – RAMP AO, pour l'atteinte des objectifs qu'il s'est fixé conformément aux textes fondateurs, notamment les statuts et la charte du réseau ;
2. **Approuver** le mode de fonctionnement du réseau, tel que défini par les Statuts et la Charte adoptés à l'unanimité par ses membres au cours de sa première Assemblée Générale en avril 2007 à Praia (Cap Vert) durant le troisième Forum marin et côtier ;
3. **Soutenir** par tous les moyens nécessaires la consolidation institutionnelle du Réseau Régional d'Aires Marines Protégées en Afrique de l'Ouest - RAMP AO, en vue du renforcement de sa représentativité sous-régionale, de sa cohérence et de sa fonctionnalité.
4. **Renforcer** la coopération entre les institutions et les pays et avec le RAMP AO, en particulier afin d'augmenter la cohérence et l'efficacité de gestion à l'intérieur et autour des AMP du RAMP AO
5. **Prévenir** et atténuer les effets de la pollution, nous accorder sur des standards d'exploitation des ressources naturelles des sites, développer et renforcer l'échange et la divulgation d'informations

6. **Promouvoir** l'intégration des priorités régionales du plan d'action du réseau (RAMPAO) dans les programmes nationaux
7. **Faciliter** l'accès coordonné et efficient aux financements afin d'appuyer l'organisation du réseau (RAMPAO) et des projets et activités prioritaires.

**Pour la République du Cap Vert**

O Ministro do Ambiente, Desenvolvimento Rural e Recursos Marinhos

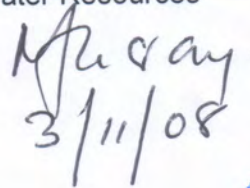


**Pour la République de Gambie**

The Secretary of State for Forestry and of Environment

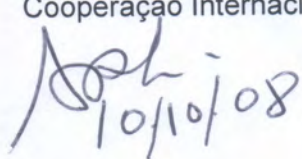


The Minister of Fisheries and Water Resources



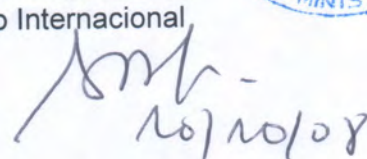
**Pour la République de Guinée-Bissau**

Pour le Ministère des Ressources Naturelles et de l'Environnement  
O Secretario de Estado da Cooperação Internacional

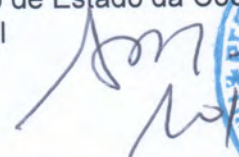


Pour le Ministère des Pêches

O Secretario de Estado da Cooperação Internacional



Pour le Ministère du Développement Rural  
O Secretario de Estado da Cooperação Internacional



Pour la République de Guinée

Le Ministre du Développement Durable et de l'Environnement



Le Ministre de la Pêche et de l'Aquaculture



Pour la République de Mauritanie

Le Ministre Délégué auprès du Premier Ministre chargé de l'Environnement et du Développement Durable



Le Ministre des Pêches Et de l'Economie Maritime



Pour la République du Sénégal

Le Ministre d'Etat, Ministre de l'Environnement, de la Protection de la Nature, des Bassins de rétention et des Lacs artificiels



Le Ministre d'Etat, Ministre de l'Economie maritime, des Transports maritimes, de la Pêche et de la Pisciculture

Souleymane Ndéné NDIAYE



DJIBO LEITY KA

Pour la République de Sierra Leone

The Ministry of Lands, Country Planning and Environment

Handwritten signature and date: 30/10/08

The Minister of Marine Resources



The Minister of Agriculture, Forestry and Food Security

Handwritten signature and date: 30/10/08



# Declaração de reconhecimento oficial da Rede Regional das Areas Marinhas Protegidas na Africa Occidental

**Nos**, os Ministros dos Estados de Africa Occidental membros da Comissão Sub-Regional das Pescas - CSRP encarregados das Pescas, das Areas Protegidas e do Ambiente, nomeadamente da :

Republica de Cabo Verde  
Republica da Gambia  
Republica da Guiné  
Republica da Guiné-Bissau  
Republica da Mauritania  
Republica do Senegal  
Republica da Sierra Leone

**Reconhecendo** que a zona costeira e marinha desses Estados constitui uma base importante para as economias dos Estados e a segurança socio-economica das suas comunidades, dos quais mais de 60% vivem nessa zona

**Consciente da necessidade de se reduzir os impactos negativos que poderiam decorrer** duma utilização não judiciosa desse patrimonio

**Reconhecendo** que a cooperação subregional constitui um passo decisivo no sentido de proteger e conservar os recursos marinhos e costeiros desses Estados, com vistas a reforçar a resiliencia dos ecossistemas, as condições para a conservação da biodiversidade e a renovação dos recursos halieuticos

**Reafirmando a** vontade politica existente e os engagements dos Estados, em particular no quadro da Convenção sobre a Diversidade Biológica (CBD) na gestão de Áreas Protegidas

**Considerando a** Estratégia Regional para as AMP na Africa Occidental elaborada com o envolvimento dos diferentes actores da conservação marinha e costeira

**Reconhecendo a** Declaração de Politica Geral assinada em 2003 pelos Ministros dos Estados membros da CSRP, encarregues das Pescas, das Areas Protegidas e do Ambiente

**Reconhecendo** a importancia e a contribuição de varias organizações parceiras, nomeadamente da União Mundial para a Conservação da Natureza (UICN), do Fundo Mundial para a Natureza (WWF), da Fundação Internacional do Banco d'Arguin (FIBA)

e de Wetlands Internacional, no quadro do Programa Regional de Conservação da Zona costeira e Marinha na Africa Ocidental (PRCM) lançado em 2004 em colaboração com a CSRP, assim como as contribuições significativas das organizações governamentais e não-governamentais, instituições de pesquisa, universidades e outros actores engajados na melhoria da gestão durável dos recursos marinhos e costeiros

**Enfatizando** a necessidade da conservação da biodiversidade e da promoção da utilização durável dos recursos costeiros e marinhos com vista a assegurar e reforçar opções duráveis nos modos de vida para a população e para a redução da pobreza

**Reconhecendo ainda** que a criação de áreas marinhas protegidas – AMP- no intuito de proteger varios sítios e processos ecológicos críticos da zona costeira desses países constitui uma das ferramentas de gestão dos recursos pesqueiros e de protecção de espécies ameaçadas

**Notando** os beneficios ecológicos, economicos, culturais e sociais produzidos pelas AMP, tanto ao nível local como para além dos seus limites

**Conscientes** da necessidade duma Rede Regional funcional de Areas Marinhas Protegidas na Africa Ocidental, cujos objectivos estão em perfeita coerência com a Declaração de Política Geral

**Concordando** com a prossecução da nossa cooperação dentro do quadro da Declaração de Política geral de 2003, a qual constitui sem duvida uma indicação da nossa vontade politica comum para uma gestão concertada dos recursos ao nível da subregião

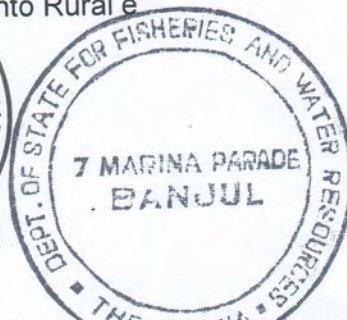
#### **DECLARAMOS PELA PRESENTE O NOSSO ENGAJAMENTO :**

1. **Reconhecer** formalmente a Rede Regional de Areas Marinhas Protegidas na Africa Ocidental – RAMP AO, para a realização dos seus objectivos declarados, em conformidade com os textos fundadores, os estatutos e regulamento da rede;
2. **Endoçar** o modo de funcionamento da rede, tal como definido pelos Estatutos e regulamento adoptados por unanimidade pelos seus membros durante a sua primeira Assembleia Geral em Abril de 2007 na Praia (Cabo Verde) durante o terceiro Fórum Regional Costeiro e Marinho
3. **Apoiar** com todos os meios necessarios a consolidação institucional da Rede Regional de Areas Marinhas Protegidas na Africa Ocidental – RAMP AO, com vistas a reforçar a sua representatividade sub-regional, sua coerência e funcionalidade
4. **Reforçar** a cooperação entre as instituições dos países, com a RAMP AO em particular, com vista a melhorar a coerência e a eficacia de gestão dentro e nas zonas perifericas das AMP da RAMP AO

5. **Prevenir** e atenuar os efeitos da poluição, acordar sobre standards da exploração dos recursos naturais dos sítios a desenvolver e reforçar a troca e divulgação de informações
6. **Promover** a integração das prioridades regionais do plano de acção da rede (RAMPAO) nos programas nacionais
7. **Facilitar** o acesso coordenado e eficiente aos financiamentos afim de apoiar a organização da rede (RAMPAO), dos projectos e das actividades prioritárias

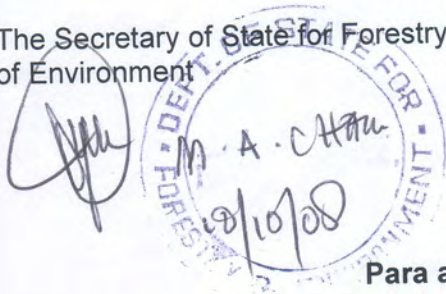
**Para a República de Cabo Verde**

O Ministro do Ambiente, Desenvolvimento Rural e Recursos Marinhos



Para a República da Gambia

The Secretary of State for Forestry and of Environment



The Minister of Fisheries and Water Resources

*Murray*  
3/11/08

**Para a República da Guiné-Bissau**

Para o Ministério dos Recursos Naturais e Ambiente  
O Secretario de Estado da Cooperação Internacional

*[Handwritten signature]*  
19/10/08



Para o Ministerio da Pesca

O Secretario de Estado da Cooperação Internacional



Para o Ministerio do Desenvolvimento Rural  
O Secretario de Estado da Cooperação Internacional

*[Handwritten signature]*  
19/10/08



Para a República da Guiné

Le Ministre du Développement Durable et de l'Environnement



Le Ministre de la Pêche et de l'Aquaculture



Para a República da Mauritania

Le Ministre Délégué auprès du Premier Ministre chargé de l'Environnement et du Développement Durable



Le Ministre des Pêches Et de l'Economie Maritime



Para a República do Senegal

Le Ministre d'Etat, Ministre de l'Environnement, de la Protection de la Nature, des Bassins de rétention et des Lacs artificiels



Le Ministre d'Etat, Ministre de l'Economie maritime, des Transports maritimes, de la Pêche et de la Pisciculture



Para a República da Sierra Leoa

**DJIBO LEITY-KA**

The Minister of Lands, Country Planning and Environment

The Minister of Marine Resources



The Minister of Agriculture, Forestry and Food Security



# Declaration on the Official Recognition of the Regional Network of Marine Protected Areas in West Africa

**We**, the Ministers of the West African States Members of the Sub-Regional Fisheries Commission – SRFC - in charge of Fisheries, Marine Protected Areas and the Environment of namely:

The Republic of Cape Verde  
The Republic of the Gambia  
The Republic of Guinea  
The Republic of Guinea- Bissau  
The Republic of Mauritania  
The Republic of Senegal  
The Republic of Sierra Leone

**Recognizing** that the coastal and marine zone of these States form an important base for the economies of the States and the socio-economic security of their communities of which more than 60% live in these areas

**Aware** of the need to reduce the negative impacts which could arise from a non judicious use of this heritage

**Recognizing** that subregional cooperation is a decisive step forward to protect and conserve the resources of the coast and marine environment of these States, aimed at reinforcing the resilience of the coastal ecosystems, the conservation status of the biodiversity and to contribute to the renewal of the fisheries resources

**Recalling** the existing political will and commitments of the States, in particular within the framework of the Convention on Biological Diversity (CBD), in the management of Protected Areas

**Considering the** Regional Strategy for Marine Protected Areas - MPAs - in West Africa elaborated with the involvement of the representatives of different coastal and marine conservation actors

**Acknowledging** the General Policy Declaration signed in 2003 by the Ministers of the Sub Regional Fisheries Commission Member States, in charge of Fisheries, Protected Areas and the Environment

**Valuing** the support of several partner organizations, namely the International Union for the Conservation of Nature (IUCN), the Worldwide Fund for Nature (WWF), the International Foundation for the Banc d'Arguin (FIBA) and Wetlands International, within the context of the Regional Programme for the Conservation of the Marine and Coastal zone in West Africa (PRCM), launched in 2004 in collaboration with the SRFC, as well as the significant contributions of the national non-governmental organizations, research centers, universities and other actors devoted to enhance the sustainable management of the marine and coastal natural resources

**Emphasizing** the need for the conservation of the biodiversity and the promotion of the sustainable use of the coastal and marine resources for securing and enhancing sustainable livelihood options for the people and for reducing poverty

**Further Recognizing** that the establishment of Marine Protected Areas- MPAs, for the preservation of critical sites and ecological processes in the coastal and marine area of these countries constitutes one of the tools to manage the fisheries resources and to protect threatened species

**Noting as well** the ecological, economic, cultural and social benefits produced by MPAs, both locally as well as beyond their limits

**Aware** of the need for a functional Regional Network of Marine Protected Areas in West Africa, whose objectives are in perfect coherence with the General Policy Declaration

**Agreeing** to continue our cooperation within the context of the General Policy Declaration of 2003, undoubtedly an indication of our common political will for coordinated sub regional natural resources management

## **HEREBY DECLARE OUR RESOLVE TO**

- 1. Formally recognize** the Regional Network of Marine Protected Areas in West Africa - RAMP AO, for the achievement of its stated objectives, in accordance with the founding texts, in particular the Network's statutes and charter
- 2. Endorse** the Network's operating modus as defined by its Statutes and Charter adopted unanimously by the members during its first general assembly in April 2007 in Praia (Cap Verde), during the third Coastal and Marine Regional Forum
- 3. Support** by all necessary means the strengthening of the Regional Network of Marine Protected Areas in West Africa - RAMP AO, and to reinforce its subregional representativeness, coherence and functionality
- 4. Enhance** cooperation among institutions and across countries with the RAMP AO, in particular to increase the coherence and management effectiveness within and around the MPAs of the RAMP AO

5. **Prevent** and mitigate pollution of the MPAs, agree on standards of natural resources exploitation in the sites and to develop and enhance the exchange and distribution of information
6. **Promote** the integration of the regional priorities of the Network's (RAMPAO) action plan into national programmes
7. **Facilitate** the co-ordinated and efficient access to funding to support the organisation of the Network (RAMPAO) and its priority projects and activities.

**For The Republic of Cape Verde**

O Ministro do Ambiente, Desenvolvimento Rural e Recursos Marinhos



**For The Republic of The Gambia**

The Secretary of State for Forestry and of Environment

The Minister of Fisheries and Water Resources

*[Handwritten signature]*



*[Handwritten signature]*  
3/11/08

**For The Republic of Guinea Bissau**

For the Ministry of Natural Resources and Environment

For the Ministry of Fisheries

O Secretario de Estado da Cooperaçao Internacional

O Secretario de Estado da Cooperaçao Internacional

*[Handwritten signature]*  
10/10/08



*[Handwritten signature]*  
10/10/08

For the Ministry of Rural Development

O Secretario de Estado da Cooperaçao Internacional

*[Handwritten signature]*  
10/10/08



**For The Republic of Guinea**

Le Ministre du Développement Durable et de l'Environnement



Le Ministre du Développement Durable et de l'Environnement



**For The Republic of Mauritania**

Le Ministre Délégué auprès du Premier Ministre chargé de l'Environnement et du Développement Durable



Le Ministre des Pêches

Et de l'Economie Maritime



**For The Republic of Senegal**

Le Ministre d'Etat, Ministre de l'Environnement, de la Protection de la Nature, des Bassins de rétention et des Lacs artificiels



Le Ministre d'Etat, Ministre de l'Economie maritime, des Transports maritimes, de la Pêche et de la Pisciculture

**Souleymane Ndéné NDIAYE**



**For The Republic of Sierra Leone**

**DJIBO LEITYKA**  
The Minister of Lands, Country Planning and Environment

The Minister of Marine Resources



The Minister of Agriculture, Forestry and Food Security

30/04/2018

